

Bedienungsanleitung Heizhandschuhe / Instruction Manual heating gloves Winter 15-16

DEUTSCH

So verwenden Sie Ihre beheizten Handschuhe

Hinweis:

Da die Akkus nur teilgeladen ausgeliefert werden, müssen vor der ersten Inbetriebnahme der Heizhandschuhe die Akkus komplett geladen werden.

1. Ladegerät (Akkus laden) / Einbau der Akkus

Zum korrekten Laden der Akkus gehen Sie bitte wie folgt vor:

- Den Steckverbinder der Akkus im Heizhandschuh trennen (Achtung: Die Heizhandschuhe müssen dabei ausgeschaltet sein!)
- Beide Akkus an das Ladegerät anstecken.
- Ladegerät mit der Netzsteckdose verbinden (eine rote LED am Ladegerät leuchtet und signalisiert den Ladevorgang).

Wenn die Akkus zu 100% geladen wurden, erlischt das rote LED am Ladegerät und signalisiert das Ende des Ladevorgangs.

- Ladegerät von der Netzsteckdose trennen.
- Die beiden Akkus vom Ladegerät trennen.
- Die Akkus mit dem Steckverbinder wieder mit dem Heizhandschuh verbinden und in die kleine Tasche im Inneren des Handschuhs einlegen.
- Bei Bedarf den Heizhandschuh wieder über den Taster einschalten.

Diese Reihenfolge zum Ladevorgang muss unbedingt eingehalten werden. Andernfalls besteht die Möglichkeit, dass der Akku nicht korrekt geladen wird.

2. Inbetriebnahme

(A) Leuchtstake
(A) 2-3 Sekunden gedrückt halten, der Taster bzw. die Kontrollleuchte leuchtet rot, somit ist die höchste Temperaturstufe gewählt.

Hinweis: Beim Einschalten startet das System immer mit der höchsten Heizstufe = Kontrollleuchte rot

- Niedrige Temperatur: Kontrollleuchte grün.
- Mittlere Temperatur: Kontrollleuchte gelb.
- Maximale Temperatur: Kontrollleuchte rot.

3. Einteilung der Temperatur

(A) 1 Sekunde gedrückt halten, um die Wärmeintensität zu ändern (Kontrollleuchte gelb: mittlere Temperatur). Durch erneutes Drücken wird die minimale Temperatur (Kontrollleuchte grün) gewählt und ein weiteres Drücken aktiviert wieder die höchste Temperatur (Kontrollleuchte rot).

4. Ausschalten

(A) 2-3 Sekunden gedrückt halten. Das Heizsystem schaltet ab und die Kontrollleuchte erlischt.

5. Lagerung der Akkus

Wenn die Heizhandschuhe über einen längeren Zeitraum nicht benötigt werden (z.B. über die Sommersaison) müssen die Akkus optimal gelagert werden. Für eine optimale Lagerung der Akkus gehen Sie bitte wie folgt vor:

- Heizhandschuhe über den Taster einschalten (Taster leuchtet rot)
- Die Heizhandschuhe nicht ausschalten und warten, bis die Anzeige am Taster erlischt (je nach Ladestatus der Akkus

kann dies einige Stunden dauern.)

- Die Akkus sind jetzt komplett entladen. Den Steckverbinder der Akkus vom Heizhandschuh trennen. Beide Akkus an das Ladegerät anstecken.
- Ladegerät mit der Netzsteckdose verbinden (eine rote LED am Ladegerät leuchtet und signalisiert den Ladevorgang).
- Min. 2 Stunden bis max. 3 Stunden die Akkus laden. Danach das Ladegerät von der Netzsteckdose trennen.
- Die beiden Akkus vom Ladegerät trennen.
- Die Steckverbinder der Akkus nicht mit dem Heizhandschuh verbinden.

Die Akkus sind jetzt teilgeladen und für eine längere Lagerzeit optimal vorbereitet. Zum Aufbewahren der Heizhandschuhe mit Akkus und Ladegerät verwenden Sie die mitgelieferte Tasche. Die Tasche mit den Heizhandschuhen und Zubehör lagern Sie am besten an einem trockenen, kühlen (max. +25°C) Ort. Vor dem nächsten Einsatz der Heizhandschuhe laden Sie bitte unbedingt die Akkus vollständig wie unter Punkt 1 „Ladegerät (Akkus laden)“ beschrieben.

Verwendungs- und Sicherheitshinweise

Das Heizsystem, seine Bauteile und das Gewebe sind für einen sicheren und zuverlässigen Einsatz konzipiert. Bei Störungen des Wärme- oder Kälteempfindens sollte vor der Verwendung des Produkts ein Arzt konsultiert werden. Mögliche Rötungen an Händen oder Körper sind regelmäßig zu kontrollieren. Ein längeres Tragen der Handschuhe kann, wie bei einer übermäßigen Exposition gegenüber hohen Temperaturen, zu Verbrennungen führen.

Vorsichtig behandeln: Die Bauteile des Produkts nicht quetschen/knicken, ausbauen oder entfernen. Keinerlei Änderungen am Gerät vornehmen und das Gerät ausschließlich für die vorgesehenen Zwecke verwenden. Um einen Schaden, Defekt oder Ausfall zu vermeiden, dürfen Gegenstände, insbesondere aus Metall, nicht in die Anschlüsse eingeführt werden. Der Handschuh mit seiner Elektronik und Batterie darf keinesfalls großer Hitze ausgesetzt werden (z.B. nicht zum Trocknen auf die Heizung legen!).

Kinder dürfen das Gerät ausschließlich im Beisein von Erwachsenen verwenden. Das Produkt und sein Zubehör sind außerhalb der Reichweite von Kindern aufzubewahren. Im Fall einer Störung das Produkt nicht mehr verwenden und umgehend den Händler kontaktieren. Die Batterie und ihre Bauteile stets trocken lagern, nicht befeuchten oder unter Wasser verwenden. Um die Lebensdauer der Bauteile und des Gewebes zu verlängern, wird eine trockene und saubere Lagerung bei Raumtemperatur empfohlen. Batterie, Bauteile und Gewebe, aus denen das Produkt besteht, niemals in Wasser eintauchen, da hierdurch Schäden an der Elektrik verursacht werden können.

Dringt Wasser in das Produkt ein, ist dieses vollständig zu entleeren und vor einer erneuten Verwendung das Heizsystem umfassend zu trocknen. Vor jeder Reinigung ist die Batterie vom Handschuh zu entfernen. Der Handschuh darf nur außen an der Oberfläche per Hand mit einem feuchten Tuch gereinigt werden. Den feuchten Handschuh anschließend an einem kühlen und trockenen Ort trocknen lassen.

Um die Batterie zu laden, ist ausschließlich das im Lieferumfang enthaltene Ladegerät zu verwenden. Das Ladegerät ist für den Einsatz in geschlossenen Räumen vorgesehen. Bei Nichtge-

brauch sollte die Batterie entfernt werden, um ihre Leistung nicht zu beeinträchtigen. Ist das System nicht mehr einsatzfähig, so sind Verpackung und System entsprechend den geltenden Normen ordentlich zu entsorgen. Die Batterie oder das Ladegerät nicht in den Hausmüll geben. Hinsichtlich der Entsorgung der Bauteile ist ein Abfallzentrum für Elektroschrott zu kontaktieren z. B. in Deutschland ein örtlicher Wertstoffhof. Die Seriennummer auf dem Pflegeetikett nicht entfernen, diese ist notwendig für eine etwaige Rückverfolgung.



Hinweise zu Batterien und deren

Entsorgung

Batterien und Akkus dürfen generell nicht im Hausmüll entsorgt werden. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich dazu verpflichtet, Batterien und Akkus zur fachgerechten Entsorgung zurückzugeben. Bitte geben Sie Ihre alten Akkus, wie es gesetzlich zwingend vorgeschrieben ist, an einer öffentlichen Sammelstelle in Ihrer Gemeinde oder bei Ihrem Händler ab. Die Rückgabe ist für Sie kostenlos. Gerne können Sie die Akkus auch unentgeltlich an uns zur Entsorgung zurückgeben. Bitte helfen Sie uns mit, die Gesundheit Ihrer Mitmenschen und die Umwelt vor schädlichen Einflüssen zu schützen.

ENGLISH

How to use your thermal gloves

Please note:

Because the rechargeable batteries are only partially charged on delivery, they must be fully charged before the first use of the heated gloves.

1. Charging device (charge batteries) / installation of batteries

Please follow the directions below to charge the batteries correctly:

- Separate the battery plug connector in the heated glove (Attention: The heated glove must be switched off!)
- Connect both batteries to the charger.
- Plug the charger into a power outlet (a red LED on the charger comes on signalling the charging process).

As soon as the batteries are 100% charged, the red LED turns off and signals that the charging process is completed.

- Unplug the charger.
- Separate both batteries from the charger.
- Connect the batteries to the heated glove again and place them in the small pocket on the inside of the gloves.
- Switch on the heated glove using the button as needed.

This charging sequence must always be maintained. Otherwise, there is the possibility that the batteries will not be correctly charged.

2. Start-up

- Illuminated button
(A) Hold for 2-3 seconds until the button, or rather the control

light glows red meaning that the highest temperature setting is selected.

Tip: When switched on, the system always starts at the highest heating level = control light red

- Low temperature: Control light green.
- Medium temperature: Control light yellow.
- Maximum temperature: Control light red.

3. Setting the temperature

(A) 1 Hold for 1 second to change the heat intensity (control light yellow: medium temperature). Continued pressing selects the minimum temperature (control light green) and continued pressing activates the highest temperature again (control light red).

4. Switching off

Press down button (A) for 2-3 seconds.
The thermal system switches off and the indicator lamp goes out.

5. Storage of batteries

If the heated gloves are not required for a long period of time, (e.g. during the summer) the batteries should be stored optimally. Please follow the directions below for optimal storage of the batteries:

- Switch the heated gloves on using the button (light shows red)
- Do not switch the heated gloves off but wait until the display on the button goes out (depending on the charge level of the battery, this can take up to a few hours)
- The batteries are now completely discharged. Separate the battery plug connector from the heated glove. Connect both batteries to the charger.
- Plug the charger into a power outlet (a red LED on the charger comes on signalling the charging process).
- Charge the batteries for at least 2 to a maximum of 3 hours. Then unplug the charger.
- Separate both batteries from the charger.
- Do not connect the battery plug connector to the heated gloves.

The batteries are now partially charged and are optimally prepared for a long storage time. Make use of the supplied bag to store the heated gloves with the batteries and the charger. Ideally, you should store the bag with the heated gloves and accessories in a dry, cool place (max. +25°C). Before using the heated gloves again, please charge the batteries fully, as described under point 1 "Charger (charge batteries)".

Tips on use and safety instructions

The thermal system, its components and the material are designed for safe and reliable use. If you suffer from a defective sense of heat and cold, you should consult a doctor before using the product. Any reddening of the hands or body that arises should be checked regularly. Wearing the gloves for extended periods may, like any excessive exposure to high temperatures, result in burns.

We recommend that you handle the device with due care. The product components should not be crushed, bent, dismantled or removed. Do not attempt to modify the device in any way. The device should only be used for the prescribed purpose. To avoid damage to the equipment, do not insert objects (in particular metal objects) into the electrical connections. The glove, its